

Amtsblatt Inhaltsverzeichnis
Official Journal index
Journal officiel table des matières

Jahrgang 36/2013

Heft 1 – 12 / Seiten 1 – 634
mit Beilage zu Heft 1
und einer Sonderausgabe

Year 36/2013

Issues 1 – 12 / Pages 1 – 634
with supplements to issue 1
and one special edition

Année 36/2013

Numéros 1 – 12 / Pages 1 – 634
avec supplément au numéro 1
et une Edition spéciale

INHALT	CONTENTS	SOMMAIRE
I. SYSTEMATISCHES INHALTSVERZEICHNIS	GROUPED CONTENTS	TABLE DES MATIERES ANALYTIQUE
1. Europäische Patentorganisation	European Patent Organisation	Organisation européenne des brevets
2. Verwaltungsrat	Administrative Council	Conseil d'administration
3. Entscheidungen der Beschwerdekammern mit Namensverzeichnis der Beschwerdeführer	Decisions of the boards of appeal with index of appellants' names	Décisions des chambres de recours et liste des requérants
4. Mitteilungen des EPA	Information from the EPO	Communications de l'OEB
5. Vertretung	Representation	Représentation
6. Aus den Vertrags-/Erstreckungsstaaten	Information from the contracting/extension states	Informations relatives aux Etats contractants/autorisant l'extension
7. Internationale Verträge	International treaties	Traités internationaux
8. Gebühren	Fees	Taxes
II. ALPHABETISCHES SACHREGISTER	ALPHABETICAL KEYWORD INDEX	TABLE ALPHABETIQUE
III. KONKORDANZLISTE	CROSS-REFERENCE INDEX	LISTE DE CORRESPONDANCE

Systematisches Inhaltsverzeichnis
Grouped contents
Table des matières analytique

1 EUROPÄISCHE PATENTORGANISATION	EUROPEAN PATENT ORGANISATION	ORGANISATION EUROPEENNE DES BREVETS	
Beitritt Albaniens zum Londoner Übereinkommen	Albania accedes to the London Agreement	Adhésion de l'Albanie à l'accord de Londres	404
2 VERWALTUNGSRAT	ADMINISTRATIVE COUNCIL	CONSEIL D'ADMINISTRATION	
Zusammensetzung des Verwaltungsrats der Europäischen Patentorganisation	Composition of the Administrative Council of the European Patent Organisation	Composition du Conseil d'administration de l'Organisation européenne des brevets	5, 146, 368, 409, 434, 578
Berichte über Tagungen des Verwaltungsrats - 136. Tagung (26. bis 27. Juni 2013)	Reports on meetings of the Administrative Council - 136th meeting (26-27 June 2013)	Comptes rendus des sessions du Conseil d'administration - 136 ^e session (du 26 au 27 juin 2013)	406
BESCHLÜSSE DES VERWALTUNGSRATS	DECISIONS OF THE ADMINISTRATIVE COUNCIL	DECISIONS DU CONSEIL D'ADMINISTRATION	
Beschluss vom 16. Oktober 2013 zur Aufhebung seines Beschlusses aus dem Jahr 1978 zur Auslegung des Begriffs "Zusammenschluss von Vertretern" (CA/D 9/13)	Decision of 16 October 2013 abrogating its 1978 decision relating to the interpretation of the term "association of representatives" (CA/D 9/13)	Décision du 16 octobre 2013 relative à l'abrogation de la décision qu'il a prise en 1978 concernant l'interprétation donnée à l'expression "groupement de mandataires" (CA/D 9/13)	500
Beschluss vom 16. Oktober 2013 zur Änderung der Regeln 36, 38 und 135 der Ausführungsordnung zum Europäischen Patentübereinkommen (CA/D 15/13)	Decision of 16 October 2013 amending Rules 36, 38 and 135 of the Implementing Regulations to the European Patent Convention (CA/D 15/13)	Décision du 16 octobre 2013 modifiant les règles 36, 38 et 135 du règlement d'exécution de la Convention sur le brevet européen (CA/D 15/13)	501
Beschluss vom 16. Oktober 2013 zur Änderung der Regeln 135 und 164 der Ausführungsordnung zum Europäischen Patentübereinkommen (CA/D 17/13)	Decision of 16 October 2013 amending Rules 135 and 164 of the Implementing Regulations to the European Patent Convention (CA/D 17/13)	Décision du 16 octobre 2013 modifiant les règles 135 et 164 du règlement d'exécution de la Convention sur le brevet européen (CA/D 17/13)	503
3 BESCHWERDEKAMMERN	BOARDS OF APPEAL	CHAMBRES DE RECOURS	
MITTEILUNGEN DER BESCHWERDEKAMMERN DES EPA	INFORMATION FROM THE BOARDS OF APPEAL OF THE EPO	COMMUNICATIONS DES CHAMBRES DE RECOURS DE L'OEB	
Präsidium, Geschäftsverteilung und Texte zu den Verfahren Beilage zum ABI. EPA	Presidium, business distribution and texts relating to the proceedings Supplement to OJ EPO	Praesidium, répartition des affaires et textes concernant les procédures Supplément au JO OEB	1/2013
GROSSE BESCHWERDEKAMMER	ENLARGED BOARD OF APPEAL	GRANDE CHAMBRE DE RECOURS	
Mitteilung der Großen Beschwerdekammer zum Verfahren G 2/13	Communication from the Enlarged Board of Appeal concerning case G 2/13	Communication de la Grande Chambre de recours concernant la procédure G 2/13	412
Mitteilung der Großen Beschwerdekammer zum Verfahren G 1/13	Communication from the Enlarged Board of Appeal concerning case G 1/13	Communication de la Grande Chambre de recours concernant la procédure G 1/13	438

ENTSCHEIDUNGEN DER GROSSEN BESCHWERDEKAMMER	DECISIONS OF THE ENLARGED BOARD OF APPEAL	DECISIONS DE LA GRANDE CHAMBRE DE RECOURS
<p>G 1/10 - Antrag auf Berichtigung des Patents/FISHER-ROSEMOUNT Artikel 2 (2), 19 (1), 70 (1) und (3), 97 (1), 100, 109 (1), 112 (1) a), 113 (2), 123 (2) und (3) sowie 138 EPÜ Regel 71, 91, 95, 103 (1) a), 139 und 140 EPÜ Regel 89 EPÜ 1973 "Antrag auf Berichtigung des Patents nach Regel 140 EPÜ unzulässig"</p>	<p>G 1/10 - Request to correct patent/FISHER-ROSEMOUNT Article 2(2), 19(1), 70(1)(3), 97(1), 100, 109(1), 112(1)(a), 113(2), 123(2)(3), 138 EPC Rule 71, 91, 95, 103(1)(a), 139, 140 EPC Rule 89 EPC 1073 "Request under Rule 140 EPC to correct patent inadmissible"</p>	<p>G 1/10 - Requête en rectification d'un brevet/FISHER-ROSEMOUNT Article 2(2), 19(1), 70(1) et (3), 97(1), 100, 109(1), 112(1)a), 113(2), 123(2) et (3), 138 CBE Règle 71, 91, 95, 103(1)a), 139, 140 CBE Règle 89 CBE 1973 "Irrecevabilité d'une requête formulée en vertu de la règle 140 CBE aux fins de rectification d'un brevet"</p>
194		
TECHNISCHE BESCHWERDEKAMMERN	TECHNICAL BOARDS OF APPEAL	CHAMBRES DE RECOURS TECHNIQUES
<p>Technische Beschwerdekammer 3.3.04</p>	<p>Technical Board of Appeal 3.3.04</p>	<p>Chambre de recours technique 3.3.04</p>
<p>T 1242/06 - 3.3.04 - Tomaten II/STAAT ISRAEL Artikel 53 a), b) und c), 64 (2), 84, 100 a), 123 (2) und (3), 164 (2) EPÜ Artikel 53 a) und b), 54, 64 (2), 100 a), 112, 123 (2) und (3) EPÜ 1973 Regel 26 (4) und (5), 27 b) und c), 28 c), 43 (2), 80 EPÜ Regel 23b (4) und (5), 23c b) EPÜ 1973 Artikel 13 Verfahrensordnung der Beschwerdekammern (VOBK) Artikel 2 (3) und 6 (2) c) Richtlinie 98/44/EG des Europäischen Parlaments und des Rates vom 6. Juli 1998 über den rechtlichen Schutz biotechnologischer Erfindungen ("Biotechnologierichtlinie") Artikel 2 b) Straßburger Übereinkommen zur Vereinheitlichung gewisser Begriffe des materiellen Patentrechts ("Straßburger Übereinkommen") Artikel 5 (2) und (3), 13 (2) und (6) Verordnung (EG) Nr. 2100/94 des Rates vom 27. Juli 1994 über den gemeinschaftlichen Sortenschutz ("EU-Sortenschutzverordnung") UPOV-Übereinkommen 1991 Artikel 1 vi), 14 (1), (2) und (5) b) Artikel 28.1 a) und b) TRIPS-Übereinkommen Artikel L613-5-3 französisches Gesetz über das Geistige Eigentum</p>	<p>T 1242/06 - 3.3.04 - Tomatoes II/STATE OF ISRAEL Article 53(a),(b),(c), 64(2), 84, 100(a), 123(2),(3), 164(2) EPC Article 53(a),(b), 54, 64(2), 100(a), 112, 123(2),(3) EPC 1973 Rule 26(4),(5), 27(b),(c), 28(c), 43(2), 80 EPC Rule 23b(4),(5), 23c(b) EPC 1973 Rules of Procedure of the Boards of Appeal (RPBA) Art. 13 Directive 98/44 EC of the European Parliament and of the Council of 6 July 1998 on the legal protection of biotechnological inventions (Biotech Directive) Art. 2(3), 6(2)(c) Strasbourg Convention on the Unification of Certain Points of Substantive Law on Patents for Invention (Strasbourg Convention) Art. 2(b) Council Regulation (EC) No. 2100/94 of 27 July 1994 on Community Plant Variety Rights (CPVR Regulation) Art. 5(2),(3), 13(2),(6) UPOV Convention 1991 Art. 1(vi), 14(1),(2),(5)(b) TRIPS Agreement Art. 28.1(a),(b) French Intellectual Property Code Art. L613-5-3</p>	<p>T 1242/06 - 3.3.04 - Tomates II/ETAT D'ISRAEL Article 53a), b) et c), 64(2), 84, 100a), 123(2) et (3), 164(2) CBE Article 53a) et b), 54, 64(2), 100a), 112, 123(2) et (3) CBE 1973 Règle 26(4) et (5), 27b) et c), 28c), 43(2), 80 CBE Règle 23ter(4) et (5), 23quater b) CBE 1973 Règlement de procédure des chambres de recours (RPCR), art. 13 Directive 98/44/CE du Parlement européen et du Conseil du 6 juillet 1998 relative à la protection juridique des inventions biotechnologiques (directive Biotechnologie), art. 2(3) et 6(2)c) Convention de Strasbourg sur l'unification de certains éléments du droit des brevets d'invention (Convention de Strasbourg), art. 2b) Règlement (CE) du Conseil n° 2100/94 du 27 juillet 1994 instituant un régime de protection communautaire des obtentions végétales (règlement PCOV), art. 5(2) et (3), 13(2) et (6) Convention UPOV de 1991, art. 1^{er} (vi), 14(1), (2) et (5)b) Accord sur les ADPIC, art. 28.1 (a) et (b) Code français de la propriété intellectuelle, art. L613-5-3</p>

<i>Technische Beschwerdekammer</i> 3.3.04	<i>Technical Board of Appeal</i> 3.3.04	<i>Chambre de recours technique</i> 3.3.04	
§ 11 Nr. 2a deutsches Patentgesetz	German Patent Law § 11 No. 2a	Loi allemande sur les brevets, art. 11(2a)	
"Ausschluss von im Wesentlichen biologischen Verfahren zur Züchtung von Pflanzen - mögliche Auswirkung auf die Gewährbarkeit eines Erzeugnisanspruchs für Pflanzen oder Pflanzenmaterial - Rechtsfrage von grundsätzlicher Bedeutung - Befassung der Großen Beschwerdekammer"	"Exclusion of essentially biological processes for the production of plants - possible effect on allowability of product claim for plants or plant material - important point of law - referral of questions to the Enlarged Board of Appeal	"Exclusion des procédés essentiellement biologiques d'obtention de végétaux - effet éventuel sur l'admissibilité de revendications de produits portant sur des végétaux ou du matériel végétal - question de droit d'importance fondamentale - saisine de la Grande Chambre de recours"	42
Technische Beschwerdekammer 3.3.07	Technical Board of Appeal 3.3.07	Chambre de recours technique 3.3.07	
T 22/09 - 3.3.07 - Beteiligtenstellung/Fischer-Tropsch-Katalysatoren/SASOL TECHNOLOGY Artikel 107, 108, 112 (1) a) EPÜ Regel 101 (1) EPÜ "Unternehmen der Einsprechenden vor Erlass der Entscheidung der Einspruchsabteilung aufgelöst - aufgelöstes Unternehmen nach Einlegung der Beschwerde gemäß nationalem Recht wieder ins Handelsregister eingetragen - Rückwirkung nach nationalem Recht" - "Rechtsfrage von grundsätzlicher Bedeutung - keine einschlägige Rechtsprechung - Rechtsunsicherheit im Zusammenhang mit der Beteiligtenstellung (bejaht) - Notwendigkeit der Befassung der Großen Beschwerdekammer (bejaht)"	T 22/09 - 3.3.07 - Party status/Fischer-Tropsch Catalysts/SASOL TECHNOLOGY Articles 107, 108, 112(1)(a) EPC Rules 101(1) EPC "Opponent company dissolved before decision of Opposition Division was issued - dissolved company restored to register of companies under national law after filing of appeal - retroactive effect under national law" - "Point of law of fundamental importance - no case law on that point - legal uncertainty about party status (yes) - necessity to refer questions to Enlarged Board (yes)"	T 22/09 - 3.3.07 - Qualité de partie/catalyseurs Fischer-Tropsch/SASOL TECHNOLOGY Article 107, 108, 112(1)a) CBE Règle 101(1) CBE "Dissolution de la société de l'opposant avant que la division d'opposition ait rendu sa décision - réinscription de la société dissoute au registre des sociétés au titre de la législation nationale après la formation du recours - effet rétroactif au titre de la législation nationale" - "Question de droit d'importance fondamentale - absence de jurisprudence sur cette question - insécurité juridique concernant la qualité de partie (oui) - nécessité de saisir la Grande Chambre de recours (oui)"	582
Technische Beschwerdekammer 3.3.09	Technical Board of Appeal 3.3.09	Chambre de recours technique 3.3.09	
T 1843/09 - 3.3.09 Artikel 56, 107, 111 und 125 EPÜ Regel 80 EPÜ "Ausnahmen vom Verschlechterungsverbot" - "erfinderische Tätigkeit (verneint)"	T 1843/09 - 3.3.09 Article 56, 107, 111, 125 EPC Rule 80 EPC "Exceptions from the prohibition of reformatio in peius" - "Inventive step (no)"	T 1843/09 - 3.3.09 Article 56, 107, 111, 125 CBE Règle 80 CBE "Exceptions au principe de l'interdiction de la <i>reformatio in pejus</i> " - "Activité inventive (non)"	508
Verzeichnis der veröffentlichten Entscheidungen der Beschwerdekammern und der Großen Beschwerdekammer ABI. EPA	Index of published decisions of the boards of appeal and Enlarged Board of Appeal OJ EPO	Liste des décisions publiées des chambres de recours et de la Grande Chambre de recours JO OEB	7,12/2013

Liste der Entscheidungen

List of decisions

Liste des décisions

Aktenzeichen Reference Référence	Beschwerdekammer Board of appeal Chambre de recours	Stichwort	Headword	Référence	Seite Page Page
G 1/10		Antrag auf Berichtigung des Patents/ FISHER-ROSEMOUNT	Request to correct patent/FISHER- ROSEMOUNT	Requête en rectification d'un brevet/ FISHER-ROSEMOUNT	194
T 1242/06	3.3.04	Tomaten II/STAAT ISRAEL	Tomatoes II/STATE OF ISRAEL	Tomates II/ÉTAT D'ISRAËL	42
T 22/09	3.3.07	Beteiligtenstellung/Fischer-Tropsch- Katalysatoren/SASOL TECHNOLOGY	Party status/Fischer-Tropsch Catalysts/ SASOL TECHNOLOGY	Qualité de partie/catalyseurs Fischer-Tropsch/SASOL TECHNOLOGY	582
T 1843/09	3.3.09	–	–	–	508

Namensverzeichnis der Beschwerdeführer

List of appellants

Liste des requérants

Aktenzeichen Reference Référence	Beschwerdekammer Board of appeal Chambre de recours	Name Name Nom	Seite Page Page
G 1/10		Endress+Hauser (Deutschland) AG+Co. KG	194
T 22/09	3.3.07	Formalities Bureau Limited	582
T 1242/06	3.3.04	STATE OF ISRAEL	42
T 1843/09	3.3.09	Teijin Limited	508
T 1242/06	3.3.04	Unilever N.V.	42

4 MITTEILUNGEN DES EPA	INFORMATION FROM THE EPO	COMMUNICATIONS DE L'OEB	
BESCHLÜSSE DES PRÄSIDENTEN	DECISIONS OF THE PRESIDENT	DECISIONS DU PRESIDENT	
Beschluss vom 30. Januar 2013 über die Entrichtung von Gebühren und Auslagen, die von der Informationsstelle und der Elektronischen Bibliothek in München erhoben werden	Decision dated 30 January 2013 concerning the payment of fees and expenses charged by the Information Office and the Electronic Library in Munich	Décision en date du 30 janvier 2013, relative au paiement des taxes et redevances facturées par le bureau d'information et la bibliothèque électronique de Munich	90
Beschluss vom 27. Februar 2013 über die Befreiung von Anmeldern, die die Priorität einer Erstanmeldung in der Republik Korea in Anspruch nehmen, von der Einreichung einer Kopie der Recherchenergebnisse nach Regel 141 (1) EPÜ – Nutzung von Arbeitsergebnissen	Decision dated 27 February 2013 exempting applicants claiming the priority of a first filing made in the Republic of Korea from filing a copy of the search results under Rule 141(1) EPC – utilisation scheme	Décision en date du 27 février 2013, exemptant les demandeurs qui revendiquent la priorité d'un premier dépôt effectué en République de Corée de produire une copie des résultats de la recherche au titre de la règle 141(1) CBE – système d'utilisation	216
Beschluss vom 16. Juli 2013 über Inhalt, Form und Verfahren der Übermittlung der Urkunde über das europäische Patent	Decision dated 16 July 2013 concerning the content, form and means of communication of the certificate for a European patent	Décision en date du 16 juillet 2013, relative au contenu, à la forme et aux moyens de communication du certificat de brevet européen	416
Beschluss vom 21. November 2013 über die Zuständigkeit der Rechtsabteilung	Decision dated 21 November 2013 concerning the responsibilities of the Legal Division	Décision en date du 21 novembre 2013, relative à la compétence de la division juridique	600
Beschluss vom 21. November 2013 über die Wahrnehmung einzelner der Rechtsabteilung obliegender Geschäfte durch Bedienstete, die keine rechtskundigen Mitglieder sind	Decision dated 21 November 2013 concerning the entrustment to non-legally qualified staff of certain duties incumbent on the Legal Division	Décision en date du 21 novembre 2013, visant à confier à des agents qui ne sont pas des juristes certaines tâches incombant à la division juridique	601
Beschluss vom 21. November 2013 über die Wahrnehmung einzelner den Prüfungs- oder Einspruchsabteilungen obliegender Geschäfte durch Bedienstete, die keine Prüfer sind	Decision dated 21 November 2013 concerning the entrustment to non-examining staff of certain duties incumbent on the examining or opposition divisions	Décision en date du 21 novembre 2013, visant à confier à des agents qui ne sont pas des examinateurs certaines tâches incombant aux divisions d'examen ou d'opposition	602
MITTEILUNGEN DES PRÄSIDENTEN	NOTICES OF THE PRESIDENT	COMMUNIQUES DU PRESIDENT	
Mitteilung vom 4. Juni 2013 betreffend die Folgen des Oklahoma Tornados in den USA ab 20. Mai 2013	Notice dated 4 June 2013 concerning the problems caused by the Oklahoma tornado in the USA beginning on 20 May 2013	Communiqué en date du 4 juin 2013, relatif aux problèmes causés par la tornade de l'Oklahoma, aux Etats-Unis, à partir du 20 mai 2013	372
Mitteilung vom 2. Oktober 2013 über die Tage, an denen die Annahmestellen des EPA im Jahr 2014 geschlossen sind	Notice dated 2 October 2013 concerning the days on which EPO filing offices are closed in 2014	Communiqué en date du 2 octobre 2013, relatif aux jours de fermeture des bureaux de réception de l'OEB en 2014	534
MITTEILUNGEN DES EPA	INFORMATION FROM THE EPO	COMMUNIQUES DE L'OEB	
Mitteilung vom 30. November 2012 über beim EPA erhältliche Formblätter und Veröffentlichungen	Notice dated 30 November 2012 concerning forms and publications available from the EPO	Communiqué en date du 30 novembre 2012, relatif aux formulaires et publications fournis par l'OEB	9

Mitteilung vom 3. Dezember 2012 zur Berechnung der Frist nach Regel 36 (1) EPÜ	Notice dated 3 December 2012 on calculation of the time limit under Rule 36(1) EPC	Communiqué en date du 3 décembre 2012, concernant le calcul du délai selon la règle 36(1) CBE	16
Mitteilung vom 28. Januar 2013 über die geänderte Regel 53 (3) EPÜ	Notice dated 28 January 2013 concerning amended Rule 53(3) EPC	Communiqué en date du 28 janvier 2013, relatif à la règle 53(3) CBE modifiée	150
Mitteilung vom 29. Januar 2013 über die Anpassung der in den Artikeln 9 (1) und 11 b) Gebührenordnung vorgesehenen Rückerstattung von Recherchen- und Prüfungsgebühren im Sinne der Entscheidungen J 25/10 und J 9/10 der Juristischen Beschwerdekammer	Notice dated 29 January 2013 concerning adjustments to the system for search and examination fee refunds (Articles 9(1) and 11(b) of the Rules relating to Fees) following decisions J 25/10 and J 9/10 of the Legal Board of Appeal	Communiqué en date du 29 janvier 2013, concernant l'adaptation du système de remboursement des taxes de recherche et d'examen (articles 9(1) et 11b) du règlement relatif aux taxes), suite aux décisions J 25/10 et J 9/10 de la chambre de recours juridique	153
Mitteilung vom 21. Februar 2013 über den Antrag auf vorzeitige Bearbeitung	Notice dated 21 February 2013 concerning the request for early processing	Communiqué en date du 21 février 2013, concernant la requête en traitement anticipé	156
Mitteilung des Europäischen Patentamts vom 27. Februar 2013 über die Befreiung nach Regel 141 (2) EPÜ von der Einreichung einer Kopie der Recherchenergebnisse – Nutzung von Arbeitsergebnissen	Notice dated 27 February 2013 concerning exemption under Rule 141(2) EPC from filing a copy of the search results – utilisation scheme	Communiqué en date du 27 février 2013, concernant l'exemption au titre de la règle 141(2) CBE de produire une copie des résultats de la recherche – système d'utilisation	217
Mitteilung vom 16. Juli 2013 betreffend die Übermittlung der Urkunde über das europäische Patent	Notice dated 16 July 2013 concerning communication of the certificate for a European patent	Communiqué en date du 16 juillet 2013, relatif à la communication du certificat de brevet européen	418
Mitteilung vom 28. August 2013 zu Fragen der Vertretung vor dem EPA	Notice dated 28 August 2013 on matters concerning representation before the EPO	Communiqué en date du 28 août 2013, concernant des questions relatives la représentation près l'OEB	535
Mitteilung vom 3. September 2013 über die Aktualisierung der Richtlinien für die Prüfung im Europäischen Patentamt	Notice dated 3 September 2013 concerning updating of the Guidelines for Examination in the European Patent Office	Communiqué en date du 3 septembre 2013, concernant la mise à jour des Directives relatives à l'examen pratiqué à l'Office européen des brevets	447
Mitteilung vom 10. September 2013 über die Aussetzung von Verfahren aufgrund der Vorlagen G 2/12 und G 2/13	Notice dated 10 September 2013 concerning the staying of proceedings due to referrals G 2/12 and G 2/13	Communiqué en date du 10 septembre 2013 relatif la suspension de procédures en raison des saisines G 2/12 et G 2/13	449
Mitteilung vom 18. Oktober 2013 über die Einreichung von Sequenzprotokollen	Notice dated 18 October 2013 concerning the filing of sequence listings	Communiqué en date du 18 octobre 2013, relatif au dépôt de listages de séquences	542
Mitteilung vom 8. November 2013 betreffend die Anwendung der Regeln 49 und 50 EPÜ hinsichtlich handschriftlicher Änderungen	Notice dated 8 November 2013 concerning application of Rules 49 and 50 EPC to handwritten amendments	Communiqué en date du 8 novembre 2013, relatif à l'application des règles 49 et 50 CBE en cas de modifications manuscrites	603
Mitteilung vom 20. Dezember 2013 über die Bearbeitung von Unterlagen, die per Fax beim EPA in Berlin eingereicht werden	Notice dated 20 December 2013 regarding the processing of documents filed by fax with the EPO at Berlin	Communiqué en date du 20 décembre 2013, relatif au traitement des documents déposés par télécopie auprès de l'OEB à Berlin	605

Übersicht über die Tage, an denen die Anmeldestellen des EPA und die nationalen Patentbehörden der EPÜ-Vertragsstaaten im Jahr 2013 geschlossen sind	List of days in 2013 on which EPO filing offices and national patent authorities of the EPC contracting states are closed	Liste des jours de fermeture des bureaux de réception de l'OEB et des services nationaux de la propriété industrielle des Etats parties à la CBE en 2013	18, 164, 552, 609
Neuaufgabe des "Euro-PCT-Leitfadens"	New edition of the "Euro-PCT Guide"	Nouvelle édition du "Guide euro-PCT"	24
Einbanddecken für das Amtsblatt	Binders for the Official Journal	Reliures pour le Journal officiel	25
Mitteilung über Verbesserungen der EPA-Kundendienstleistungen	Notice concerning improvements to EPO customer services	Communiqué relatif à l'amélioration du Service clientèle de l'OEB	91
Mitteilung über die Nutzerbefragung zur Online-Publikation des Amtsblatts auf der webbasierten Konsultationsplattform	Notice concerning the survey on the web-based consultation platform about online publication of the Official Journal	Communiqué relatif à une enquête concernant la publication électronique du Journal officiel, réalisée auprès des utilisateurs sur la plateforme de consultation en ligne	93
16. Symposium europäischer Patentrichter	16th European Patent Judges' Symposium	16 ^e Colloque des juges européens de brevets	94
Sonderausgabe zum ABI. EPA	Special edition to OJ EPO	Edition spéciale du JO OEB	2013
Jahresbericht 2012	Annual report 2012	Rapport annuel 2012	164
Warnung vor irreführenden Anpreisungen und Zahlungsaufforderungen von Unternehmen, die angeblich europäische oder internationale Patentanmeldungen und europäische Patente veröffentlichen und/oder registrieren	Warning: beware of approaches and requests for payment from firms purporting to publish and/or register European or international patent applications and European patents	Avertissement concernant les offres frauduleuses et les invitations à payer émanant de sociétés qui prétendent publier et/ou inscrire des demandes de brevet européen ou des demandes internationales, ainsi que des brevets européens	219, 374, 451, 610
Rechtsprechung der Beschwerdekammern des Europäischen Patentamts	Case law of the boards of appeal of the European Patent Office	Jurisprudence des chambres de recours de l'Office européen des brevets	419
Neue Adresse des Europäischen Patentamts (EPA) seit dem 17. Oktober 2013	New European Patent Office (EPO) address since 17 October 2013	Nouvelle adresse de l'Office européen des brevets (OEB) depuis le 17 octobre 2013	442
Mitteilung des EPA über die Neufassung und Verbesserung der Onlineausgabe des Amtsblatts	Notice from the EPO about the improved new online edition of its Official Journal	Communiqué de l'OEB relatif au remaniement et à l'amélioration de l'édition en ligne du Journal officiel	444
Textausgabe "Europäisches Patentübereinkommen" (15. Auflage)	15th edition of the European Patent Convention	15 ^e édition de la "Convention sur le brevet européen"	446
Amtsblatt ab 2014 rein elektronisch	Official Journal to go fully electronic from 2014	Le Journal officiel sera entièrement électronique dès 2014	606
Mitteilung über die Einführung eines Webformulars für Reklamationen beim EPA	Notice from the European Patent Office concerning the launch of an online complaints form	Communiqué de l'Office européen des brevets relatif à l'introduction d'un formulaire de réclamation en ligne	608
Amtsblatt Archiv 1978 - 2012 (DVD)	Official Journal archive 1978 - 2012 (DVD)	Archives du Journal officiel 1978 - 2012 (DVD)	5/2013

5 VERTRETUNG	REPRESENTATION	REPRESENTATION	
Liste der beim Europäischen Patentamt zugelassenen Vertreter	List of professional representatives before the European Patent Office	Liste des mandataires agréés près l'Office européen des brevets	28, 96, 177, 222, 278, 378, 392, 422, 468, 558, 614
EUROPÄISCHE EIGNUNGSPRÜFUNG	EUROPEAN QUALIFYING EXAMINATION	EXAMEN EUROPEEN DE QUALIFICATION	
Bekanntmachung der europäischen Eignungsprüfung 2014	Announcement of the European qualifying examination 2014	Avis d'ouverture de la session de l'examen européen de qualification 2014	166
Prüfungskommission für die europäische Eignungsprüfung	Examination Board for the European qualifying examination	Jury d'examen pour l'examen européen de qualification	
Prüfungsergebnisse	Examination results	Résultats d'examen	456
PRAKTIKA INTERN 2014	PRAKTIKA INTERN 2014	PRAKTIKA INTERN 2014	
Praktika für Vertreter im Patentwesen	Internships and traineeships for patent professionals	Stages destinés aux professionnels en matière de brevets	554
CEIPI	CEIPI	CEIPI	
CEIPI-Seminare für die EEP-Vorprüfung 2014	Seminar for the EQE pre-examination 2014	Séminaires du CEIPI relatifs à l'examen préliminaire de l'EEQ 2014	231
Europäische Eignungsprüfung 2014 ("Hauptprüfung")	European qualifying examination 2014 ("main examination")	Examen européen de qualification 2014 (examen principal")	235
CEIPI/EPI	CEIPI/EPI	CEIPI/EPI	
Grundausbildung im europäischen Patentrecht	Basic training in European patent law	Formation de base en droit européen des brevets	247
6 AUS DEN VERTRAGS-/ERSTRECKUNGSSTAATEN	INFORMATION FROM THE CONTRACTING/EXTENSION STATES	INFORMATIONS RELATIVES AUX ETATS CONTRACTANTS/AUTORISANT L'EXTENSION	
AL ALBANIEN	AL ALBANIA	AL ALBANIE	
Änderung der Anschrift	Change of address	Changement d'adresse	400
Beitritt zum Londoner Übereinkommen	Albania accedes to the London Agreement	Adhésion à l'accord de Londres	404
AT ÖSTERREICH	AT AUSTRIA	AT AUTRICHE	
Zahlung von Gebühren	Payment of fees	Paiement des taxes	566
CH/LI SCHWEIZ/LIECHTENSTEIN	CH/LI SWITZERLAND/LIECHTENSTEIN	CH/LI SUISSE/LIECHTENSTEIN	
Neue Gebührenbeträge	New fee rates	Nouveaux montants des taxes	492

CY ZYPERN	CY CYPRUS	CY CHYPRE	
Neue Gebührenbeträge	New fee rates	Nouveaux montants des taxes	188
EE ESTLAND	EE ESTONIA	EE ESTONIE	
Zahlung von Gebühren	Payment of fees	Paieiment des taxes	624
ES SPANIEN	ES SPAIN	ES ESPAGNE	
Neue Gebührenbeträge	New fee rates	Nouveaux montants des taxes	102
FI FINNLAND	FI FINLAND	FI FINLANDE	
Neue Telefon- und Faxnummern	New telephone and fax numbers	Nouveaux numéros de téléphone et de fax	189
FR FRANKREICH	FR FRANCE	FR FRANCE	
Änderung der Anschrift	Change of address	Changement d'adresse	36
LT LITAUEN	LT LITHUANIA	LT LITUANIE	
Zahlung von Gebühren	Payment of fees	Paieiment des taxes	625
LV LETTLAND	LV LATVIA	LV LETTONIE	
Änderung der E-Mail- und Website-Adressen	Change of e-mail and website addresses	Changement de l'adresse électronique et de l'adresse du site Internet	567
Neue Beträge der nationalen Gebühren in Euro	New national fee rates in euros	Nouveaux montants des taxes en euros	568
MK EHEMALIGE JUGOSLAWISCHE REPUBLIK MAZEDONIEN	MK FORMER YUGOSLAV REPUBLIC OF MACEDONIA	MK EX-REPUBLIQUE YUGOSLAVE DE MACEDOINE	
Änderung der Anschrift	Change of address	Changement d'adresse	104
NL NIEDERLANDE	NL NETHERLANDS	NL PAYS-BAS	
Änderung der Anschrift	Change of address	Changement d'adresse	190
PT PORTUGAL	PT PORTUGAL	PT PORTUGAL	
Neue Gebührenbeträge	New fee rates	Nouveaux montants des taxes	493
RS SERBIEN	RS SERBIA	RS SERBIE	
Neue Gebührenbeträge	New fee rates	Nouveaux montants des taxes	37, 495
SM SAN MARINO	SM SAN MARINO	SM SAINT-MARIN	
Zahlung von Gebühren	Payment of fees	Paieiment des taxes	626

SK SLOWAKEI	SK SLOVAKIA	SK SLOVAQUIE	
Neue Gebührenbeträge	New fee rates	Nouveaux montants des taxes	570
TR TÜRKEI	TR TURKEY	TR TURQUIE	
Neue Gebührenbeträge	New fee rates	Nouveaux montants des taxes	105
Zahlung von Gebühren	Payment of fees	Paiement des taxes	627
7 INTERNATIONALE VERTRÄGE	INTERNATIONAL TREATIES	TRAITES INTERNATIONAUX	
ALLGEMEINES	GENERAL	GENERALITES	
Übersicht über den Geltungsbereich internationaler Verträge auf dem Gebiet des Patentwesens	Synopsis of the territorial field of application of international patent treaties	Champ d'application territorial des traités internationaux en matière de brevets - Synopsis	252
EUROPÄISCHE UNION	EUROPEAN UNION	UNION EUROPEENNE	
EU-Verordnungen zum einheitlichen Patentschutz	EU regulations on unitary patent protection	Règlements de l'UE relatifs à la protection unitaire conférée par un brevet	110
Verordnung (EU) Nr. 1257/2012 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 17. Dezember 2012 über die Umsetzung der verstärkten Zusammenarbeit im Bereich der Schaffung eines einheitlichen Patentschutzes	Regulation (EU) No 1257/2012 of the European Parliament and of the Council of 17 December 2012 implementing enhanced cooperation in the area of the creation of unitary patent protection	Règlement (UE) n° 1257/2012 du Parlement européen et du Conseil du 17 décembre 2012 mettant en œuvre la coopération renforcée dans le domaine de la création d'une protection unitaire conférée par un brevet	111
Verordnung (EU) Nr. 1260/2012 des Rates vom 17. Dezember 2012 über die Umsetzung der verstärkten Zusammenarbeit im Bereich der Schaffung eines einheitlichen Patentschutzes im Hinblick auf die anzuwendenden Übersetzungsregelungen	Council Regulation (EU) No 1260/2012 of 17 December 2012 implementing enhanced cooperation in the area of the creation of unitary patent protection with regard to the applicable translation arrangements	Règlement (UE) n° 1260/2012 du Conseil du 17 décembre 2012 mettant en œuvre la coopération renforcée dans le domaine de la création d'une protection unitaire conférée par un brevet, en ce qui concerne les modalités applicables en matière de traduction	132
Einheitliche Gerichtsbarkeit der EU	Unitary jurisdiction of the EU	Jurisdiction unifiée du brevet de l'UE	286
Übereinkommen über ein einheitliches Patentgericht und dessen Satzung	Agreement on a Unified Patent Court and Statute of the Court	Accord relatif à une juridiction unifiée du brevet et statuts de la juridiction	287
PCT	PCT	PCT	
Beitritt von Saudi-Arabien (SA) zum PCT	Accession to the PCT by Saudi Arabia (SA)	Adhésion de l'Arabie saoudite (SA) au PCT	388
Beitritt der Islamischen Republik Iran (IR) zum PCT	Accession to the PCT by the Islamic Republic of Iran (IR)	Adhésion de la République islamique d'Iran (IR) au PCT	430

8 GEBÜHREN	FEES	TAXES	
Hinweise für die Zahlung von Gebühren, Auslagen und Verkaufspreisen	Guidance for the payment of fees, expenses and prices	Avis concernant le paiement des taxes, redevances et tarifs de vente	40, 144, 192, 276, 366, 390, 402, 432, 498, 574, 630
Gebühren für internationale Anmeldungen: neue Äquivalenzbeträge	Fees for international applications: new equivalent amounts	Taxes afférentes aux demandes internationales : nouveaux montants équivalents	631
Bankkonten der Europäischen Patentorganisation	Bank accounts of the European Patent Organisation	Comptes de l'Organisation européenne des brevets	
Information über die Schließung von Euro-Konten der Europäischen Patentorganisation	Information about the closure of euro accounts of the European Patent Organisation	Informations concernant la clôture de comptes en euro de l'Organisation européenne des brevets	575, 633

Alphabetisches Sachregister
Alphabetical keyword index
Table alphabétique

Alphabetisches Sachregister

A

Albanien (AL)	– Änderung der Anschrift	400
	– Beitritt zum Londoner Übereinkommen	404
Amtsblatt	– Archiv auf DVD (1978-2012)	ABI. EPA 5/2013
	– Einbanddecken	25
	– Neufassung und Verbesserung der Onlineausgabe des Amtsblatts	444, 606
	– Sonderausgabe: "16. Symposium europäischer Patentrichter"	94, Sonderausgabe zum ABI. EPA 2013
Annahmestellen des EPA		siehe Europäisches Patentamt
Antrag auf Berichtigung des Patents/ FISHER-ROSEMOUNT		194
Ausstellungen		siehe Internationale Ausstellungen

B

Bankkonten der Europäischen Patentorganisation	– Schließung von Euro-Konten	575, 633
Beschwerdekammern	– Entscheidungen	42, 194, 508, 582
	– Mitteilungen der GD 3 Beschwerde	Beilage zum ABI. EPA 1/2013
	– Rechtsprechung	419
Beschwerdeverfahren	– rückwirkendes Wiederaufleben des aufgelösten einsprechenden Unternehmens	582
	– Verschlechterungsverbot bei Zurückverweisung nach Artikel 111 EPÜ	508
Beteiligtenstellung/Fischer-Tropsch-Katalysatoren/SASOL TECHNOLOGY		582
Budapester Vertrag		siehe auch Systematisches Inhaltsverzeichnis "Internationale Verträge"
	– Erklärung nach Artikel 9 (1) a)	261
	– Geltungsbereich	260
	– internationale Hinterlegungsstellen	262

C

CEIPI	– Europäische Eignungsprüfung 2014 (Hauptprüfung)	235
	– Grundausbildung im europäischen Patentrecht	247
	– Seminar für die EEP Vorprüfung 2014	231

E

Einbanddecken für das Amtsblatt		25
Einheitlicher Patentschutz		siehe Europäische Union
Einheitliches Patentgericht		siehe Europäische Union

Einspruchsverfahren	– Auflösung und rückwirkendes Wiederaufleben des einsprechenden Unternehmens	582
Estland (EE)	– Zahlung von Gebühren	624
Europäische Eignungsprüfung	– Bekanntmachung der ... 2014	166
	– Prüfungsergebnisse	456
Europäische Patentanmeldung	– Folgen des Oklahoma-Tornados in den USA ab 20. Mai 2013	372
	– Antrag auf vorzeitige Bearbeitung	156
	– Nutzung von Arbeitsergebnissen	216, 217
Europäische Patentorganisation	– Information über die Schließung von Euro-Konten der ...	575, 633
	– Verwaltungsrat	siehe Systematisches Inhaltsverzeichnis
Europäische Patenturkunde		siehe europäisches Patent
Europäische Recherchegebühr		siehe Gebühren und PCT
Europäische Union	– einheitliche Gerichtsbarkeit der EU	286
	– EU-Verordnung zum einheitlichen Patentschutz	110
	– Übereinkommen über ein einheitliches Patentgericht	287
	– Verordnung (EU) Nr. 1257/2012 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 17. Dezember 2012 über die Umsetzung der Verstärkten Zusammenarbeit im Bereich der Schaffung eines einheitlichen Patentschutzes	111
	– Verordnung (EU) Nr. 1260/2012 des Rates vom 17. Dezember 2012 über die Umsetzung der verstärkten Zusammenarbeit im Bereich der Schaffung eines einheitlichen Patentschutzes im Hinblick auf die anzuwendenden Übersetzungsregelungen	132
Europäisches Patent	– Übermittlung der Urkunde über das ...	418
	– Inhalt, Form und Verfahren der Übermittlung der Urkunde über das ...	416
Europäisches Patentamt	– Aktualisierung der Richtlinien für die Prüfung im EPA	447
	– Annahmestelle des EPA 2014 geschlossen	534
	– Anwendung der Regeln 49 und 50 EPÜ hinsichtlich handschriftlicher Änderungen	603
	– Aussetzung von Verfahren aufgrund der Vorlagen G 2/12 und G 2/13	449
	– Berechnung der Frist nach Regel 36 (1) EPÜ	16
	– Einreichung von Sequenzprotokollen	542
	– Fragen der Vertretung	535
	– Bearbeitung von Unterlagen, die per Fax beim ... in Berlin eingereicht werden	605
	– Einführung eines Online-Reklamationsformulars	608
	– Neuauflage des "Euro-PCT-Leitfadens"	24
	– neue Adresse des EPA in München	442
	– Nutzerbefragung	93

	– Verbesserungen der EPA-Kundendienstleistungen	91
	– Wahrnehmung einzelner den Prüfungs- oder Einspruchabteilungen obliegender Geschäfte durch Bedienstete, die keine Prüfer sind	602
	– Wahrnehmung einzelner der Rechtsabteilung obliegender Geschäfte durch Bedienstete, die keine rechtskundigen Mitglieder sind	601
	– Zuständigkeit der Rechtsabteilung	600
Europäisches Patentübereinkommen	– Geltungsbereich	269
	– Anpassung der in den Artikeln 9 (1) und 11 b) Gebührenordnung vorgesehenen Rückerstattung von Recherchen- und Prüfungsgebühren	153
	– geänderte Regel 53 (3) EPÜ	150
	– Textausgabe "EPÜ" (15. Auflage)	446

F

Feiertage	– EPA 2014	534
	– EPA und nationale Patentbehörden 2013	18, 164, 552, 609
Finnland (FI)	– neue Telefon- und Faxnummern	189
Formblätter	– kostenlos beim EPA erhältlich	9
Frankreich (FR)	– Änderung der Anschrift	36

G

Gebühren		siehe auch PCT 40, 144, 192, 276, 366, 390, 402,
	– Hinweise für Zahlung von ...	432, 498, 574, 630
	– internationale Anmeldungen	631
	– Gebühren und Auslagen, die von der Informationsstelle und der Elektronischen Bibliothek in München erhoben wurden	90
	– neue ...beträge in	
	<i>CH/LI Schweiz/Liechtenstein</i>	492
	<i>CY Zypern</i>	188
	<i>ES Spanien</i>	102
	<i>LV Lettland</i>	568
	<i>PT Portugal</i>	493
	<i>RS Serbien</i>	37, 495
	<i>SK Slowakei</i>	570
	<i>TR Türkei</i>	105
	Schließung von Euro-Konten der EPO	575, 633
	– Warnung vor irreführenden Anpreisungen von Zahlungsaufforderungen	219, 374, 451, 610
	– Zahlung von ... in	
	<i>AT Österreich</i>	566
	<i>EE Estland</i>	624
	<i>LT Litauen</i>	625
	<i>SM San Marino</i>	626
	<i>TR Türkei</i>	627

Gebührenordnung		siehe Europäisches Patentübereinkommen
Große Beschwerdekammer	– Besetzung der ...	Beilage zum ABI. EPA 1/2013
	– Entscheidungen	194
	– Vorlagefragen	412, 438
<hr/>		
H		
Hinterlegungsstellen für Mikroorganismen		siehe auch Budapester Vertrag
	– aufgrund eines Abkommens mit dem EPA anerkannte ...	271
<hr/>		
I		
Inhaltsverzeichnis 2013		Beilage zum ABI. EPA 12/2013
Internationale Ausstellungen		270
Internationale Hinterlegungsstellen		siehe Budapester Vertrag und Hinterlegungsstellen für Mikroorganismen
Internationale Verträge	– Geltungsbereich	252
<hr/>		
J		
Jahresbericht 2012		164
<hr/>		
L		
Lettland (LV)	– Änderung der E-Mail- und Website-Adressen	567
	– neue Beträge der nationalen Gebühren in Euro	568
Liste der zugelassenen Vertreter		siehe Systematisches Inhaltsverzeichnis "Vertretung"
Litauen (LT)	– Zahlung von Gebühren	625
Londoner Übereinkommen über die Anwendung des Artikels 65 EPÜ	– Beitritt Albaniens zum ...	404
	– Vertragsstaaten	271
Schweiz/Liechtenstein (CH/LI)	– neue Gebührenbeträge	492
<hr/>		
M		
Mazedonien, ehemalige jugoslawische Republik (MK)	– Änderung der Anschrift	190
Mikrobiologische Sachverständige		271
<hr/>		
N		
Nationale Patentbehörden	– Feiertage 2013	18, 164, 552, 609
Niederlande (NL)	– Änderung der Anschrift	104
Nutzerbefragung		siehe Europäisches Patentamt

O

Österreich (AT)	– Zahlung von Gebühren	566
Online-Gebührenzahlung		siehe Gebühren

P

Patent		siehe Europäisches Patent
Patentanmeldung		siehe Europäische Patentanmeldung und PCT
Patentrechtsvertrag (PLT)	– Vertragsparteien	259
PCT	– Beitritt von	
	<i>Islamische Republik Iran (IR)</i>	430
	<i>Saudi-Arabien (SA)</i>	388
	– Geltungsbereich	256
Portugal (PT)	– neue Gebührenbeträge	493
Praktika Intern 2014		554
Prüfungsausschüsse		siehe Europäische Eignungsprüfung
Prüfungsergebnisse		siehe Europäische Eignungsprüfung
Prüfungskommission		siehe Europäische Eignungsprüfung

R

Recherchegebühr		siehe Gebühren und PCT
Richtlinien für die Prüfung im EPA	– Aktualisierung	447
Rückzahlung		siehe Gebühren

S

Sachverständige		siehe Mikrobiologische Sachverständige
San Marino (SM)	– Zahlung von Gebühren	626
Schweiz/Liechtenstein (CH/LI)	– neue Gebührenbeträge	492
Serbien (RS)	– neue Gebührenbeträge	37, 495
Slowakei (SK)	– neue Gebührenbeträge	570
Spanien (ES)	– neue Gebührenbeträge	102
Straßburger Patentübereinkommen	– Geltungsbereich	273

T

TOMATEN II/STAAT ISRAEL		42
Türkei (TR)	– neue Gebührenbeträge	105
	– Zahlung von Gebühren	627

U

Übereinkommen zur Errichtung der Welthandelsorganisation (WTO)	– Geltungsbereich	266
Übereinkommen über ein Einheitliches Patentgericht	– Unterzeichnerstaaten	272

V

Veröffentlichungen	– kostenlose ... des EPA	9
Vertreter		siehe Systematisches Inhaltsverzeichnis "Vertretung"
Vertretung	– Fragen der ... vor dem EPA	535
Verwaltungsrat		siehe Systematisches Inhaltsverzeichnis "Verwaltungsrat"
Vorlagefragen an die Große Beschwerdekammer		siehe Große Beschwerdekammer

W

Wiener Übereinkommen über das Recht der Verträge	– Geltungsbereich	265
---	-------------------	------------

Z

Zugelassene Vertreter		siehe auch Systematisches Inhaltsverzeichnis "Vertretung"
Zypern (CY)	– neue Gebührenbeträge	188

Alphabetical keyword index

A

Administrative Council	see Grouped contents "Administrative Council"	
Agreement establishing the World Trade Organization (WTO)	– territorial field of application	266
Agreement on a Unified Patent Court	– signatory states	272
Albania (AL)	– accedes to the London Agreement	404
	– change of address	400
Annual report 2012		164
Appeal proceedings	– prohibition of reformatio in peius on remittal under Article 111 EPC	508
	– retroactive restoration of dissolved opponent company	582
Austria (AT)	– payment of fees	566

B

Bank accounts of the European Patent Organisation	– closure of euro accounts	575
Binders for the Official Journal		25
Boards of appeal	– case law	419
	– decisions	42, 194, 508, 582
	– information from DG 3 Appeals	Supplement to OJ EPO 1/2013
Budapest Treaty	see also Grouped Contents "International treaties"	
	– declaration filed under Article 9(1)(a)	261
	– international depositary authorities	262
	– territorial field of application	260

C

CEIPI	– basic training in European patent law	247
	– European qualifying examination 2014 ("main examination")	253
	– special course on Paper C (Opposition)	245
Certificate for a European patent	see European patent	
Cyprus (CY)	– new fee rates	188

E

Enlarged Board of Appeal	– composition of ...	Supplement to OJ EPO 1/2013
	– decisions	194
	– referrals	412, 438
EPO filing offices	see European Patent Office	
Estonia (EE)	– payment of fees	624
European patent	– certificate for a ...	418
	– content, form and means of communication of the certificate for a ...	416

European patent application	– request for early processing	156
	– problems caused by the Oklahoma tornado in the USA beginning on 20 May 2013	372
	– utilisation scheme	216, 217
European Patent Convention	– 15th edition of the EPC	446
	– adjustments to the system for search and examination fee refunds (Articles 9(1) and 11(b) of the Rules relating to Fees)	153
	– amended Rule 53(3) EPC	150
	– territorial field of application	269
European Patent Office	– application of Rules 49 and 50 EPC to handwritten amendments	603
	– calculation of the time limit under Rule 36(1) EPC	16
	– entrustment to non-examining staff of certain duties incumbent on the examining or opposition divisions	602
	– entrustment to non-legally qualified staff of certain duties incumbent on the Legal Division	601
	– filing of sequence listings	542
	– filing offices closed in 2014	534
	– improvements to EPO customer services	91
	– matters concerning representation before the ...	535
	– new edition of the "Euro-PCT Guide"	24
	– new EPO address in Munich	442
	– responsibilities of the Legal Division	600
	– staying of proceedings due to referrals G 2/12 und G 2/13	449
	– updating of the Guidelines for Examination in the EPO	447
	– user consultation	93
	European Patent Organisation	
– Administrative Council		
	– information about the closure of euro accounts of the ...	575, 633
European qualifying examination	– announcement of ... 2014	166
	– examination results	546
European search fee		see Fees and PCT
European Union	– Agreement on a Unified Patent Court	287
	– Council Regulation (EU) No 1260/2012 of 17 December 2012 implementing enhanced cooperation in the area of the creation of unitary patent protection with regard to the applicable translation arrangements	132
	– EU regulations on unitary patent protection	110
	– Regulation (EU) No 1257/2012 of the European Parliament and of the Council of 17 December 2012 implementing enhanced cooperation in the area of the creation of unitary patent protection	111
	– unitary jurisdiction of the EU	286

Examination Board	see European qualifying examination
Examination Committee	see European qualifying examination
Examination results	see European qualifying examination
Exhibitions	see International exhibitions
Experts	see Microbiological experts

F

Fees	see also PCT
– expenses charged by the Information Office and the Electronic Library in Munich	90
– closure of euro accounts of the EPO	633
– guidance for the payment of ...	40, 144, 192, 276, 366, 390, 02, 432, 498, 574, 630
– international applications	631
– new fee rates in	
<i>CH/LI Switzerland/Liechtenstein</i>	492
<i>CY Cyprus</i>	188
<i>ES Spain</i>	102
<i>LV Latvia</i>	568
<i>PT Portugal</i>	493
<i>RS Serbia</i>	37, 495
<i>SK Slovakia</i>	570
<i>TR Turkey</i>	105
– payment of ...	
<i>AT Austria</i>	566
<i>EE Estonia</i>	624
<i>LT Lithuania</i>	625
<i>SM San Marino</i>	626
<i>TR Turkey</i>	627
– Warning – beware of approaches and requests for payment	219, 374, 451, 610
Finland (FI)	– new telephone and fax numbers 189
Forms	– available free of charge 9
France (FR)	– change of address 36

G

Guidelines for Examination in the EPO – updating	447
---	-----

I

Index 2013	Supplement to OJ EPO 12/2013
International depositary authorities	see Budapest Treaty and Micro-organism depositary institutions
International exhibitions	270
International treaties	– territorial field of application 252

L		
Latvia (LV)	– change of e-mail and website addresses	567
	– new national fee rates in euro	567
List of professional representatives		see Grouped contents "Representation"
Lithuania (LT)	– payment of fees	625
London Agreement on the application of Article 65 EPC	– Albania accedes to the ...	404
	– parties to the agreement	271
M		
Microbiological experts		271
Micro-organism depositary institutions		see also Budapest Treaty
	– recognised under an agreement with the EPO	271
Macedonia, former Yugoslav Republic of (MK)	– change of address	190
N		
National patent authorities	– public holidays in 2013	18, 164, 552, 609
Netherlands (NL)	– change of address	104
O		
Official Journal	– binders	25
	– DVD archive (1978-2012)	OJ EPO 5/2013
	– improved new online edition	444, 606
	– special edition: "16th European Patent Judges' Symposium"	94, Special edition of OJ EPO 2013
Online fee payment		see Fees
Opposition proceedings	– dissolved opponent company restored retroactively	582
P		
Party Status/Fischer-Tropsch Catalysts/SASOL TECHNOLOGY		582
Patent		see European patent
Patent application		see European patent application and PCT
Patent Law Treaty (PLT)	– contracting parties	259
PCT	– accession of <i>Islamic Republic of Iran (IR)</i>	430
	<i>Saudi Arabia (SA)</i>	388
	– territorial field of application	256
Portugal (PT)	– new fee rates	493
Praktika Intern 2014		554

Professional representatives		see Grouped contents "Representation"
Public holidays	– EPO 2014	534
	– EPO and the national patent authorities 2013	18, 164, 552, 609
Publications	– free of charge from the EPO	9

R

Referrals to the Enlarged Board of Appeal		see Enlarged Board of Appeal
Reimbursement		see Fees
Representation		see also Grouped contents "Representation"
	– matters concerning ... before the EPO	535
<i>Request to correct patent/ FISHER-ROSEMOUNT</i>		194
Rules relating to Fees		see European Patent Convention

S

San Marino (SM)	– payment of fees	626
Search fee		see Fees and PCT
Serbia (RS)	– new fee rates	37, 495
Slovakia (SK)	– new fee rates	570
Spain (ES)	– new fee rates	102
Strasbourg Convention	– territorial field of application	273
Switzerland/Liechtenstein (CH/LI)	– new fee rates	492

T

<i>Tomatoes II/STATE OF ISRAEL</i>		42
Turkey (TR)	– new fee rates	105
	– payment of fees	627

U

User consultation		see European Patent Office
--------------------------	--	----------------------------

V

Vienna Convention on the Law of Treaties	– territorial field of application	265
---	------------------------------------	------------

Table alphabétique**A**

Accord de Londres sur l'application de l'article 65 CBE	– adhésion de l'Albanie à l'...	404
	– Etats parties à l'accord	271
Accord instituant l'Organisation mondiale du commerce (OMC)	– champ d'application territorial	266
Accord relatif à une juridiction unifiée du brevet	– Etats signataires	272
Albanie (AL)	– adhésion à l'accord de Londres	404
	– changement d'adresse	400
Autorités de dépôt		cf. Traité de Budapest et Autorités de dépôt de micro-organismes
Autorités de dépôt de micro-organismes		cf. Traité de Budapest
	– habilitées sur la base d'un accord avec l'OEB	271
Autriche (AT)	– paiement des taxes	566

B

Brevet		voir Brevet européen
Brevet européen	– certificat de brevet européen	418
	– contenu, forme et moyens de communication du certificat de ...	416
Bureaux de réception de l'OEB		cf. Office européen des brevets

C

CEIPI	– examen européen de qualification 2014 ("examen principal")	235
	– formation de base en droit européen des brevets	247
	– séminaires du CEIPI relatifs à l'examen préliminaire de l'EEQ 2014	231
Certificat de brevet européen		voir Brevet européen
Chambres de recours	– communications de la DG 3 Recours	Supplément au JO OEB 1/2013
	– décisions	42, 194, 508, 582
	– jurisprudence	419
Chypre (CY)	– nouveaux montants des taxes	188
Commission d'examen		voir Examen européen de qualification
Comptes de l'Organisation européenne des brevets	– clôture de comptes en euro	575, 633
Conseil d'administration		cf. Table des matières analytique "Conseil d'administration"
Consultation en ligne		voir Office européen des brevets
Convention de Strasbourg	– champ d'application territorial	273

Convention de Vienne sur le droit des traités	– champ d'application territorial	265
Convention sur le brevet européen	– 15 ^e édition de la "CBE"	446
	– adaptation du système de remboursement des taxes de recherche et d'examen (articles 9(1) et 11b) du règlement relatif aux taxes)	153
	– champ d'application territorial	269
	– règle 53(3) CBE modifiée	150

D

Demande de brevet		cf. Demande de brevet européen et PCT
Demande de brevet européen	– problèmes causés par la tornade de l'Oklahoma, aux Etats-Unis, à partir du 20 mai 2013	372
	– requête en traitement anticipé	156
	– système d'utilisation	216, 217
Directives relatives à l'examen pratiqué à l'OEB	– mise à jour	447

E

Espagne (ES)	– nouveaux montants des taxes	102
Estonie (EE)	– paiement des taxes	624
Examen européen de qualification	– avis d'ouverture de la session de l'... 2014	166
	– résultats d'examen	456
Experts		voir Experts en microbiologie
Experts en microbiologie		271
Expositions		voir Expositions internationales
Expositions internationales		270

F

Finlande (FI)	– nouveaux numéros de téléphone et de fax	189
Formulaires	– fournis gratuitement	9
France (FR)	– changement d'adresse	36

G

Grande Chambre de recours	– composition de la ...	Supplément au JO OEB 1/2013
Grande Chambre de recours	– décisions	194
	– questions	412, 438

J

Journal officiel	– archives disponibles sur DVD (1978-2012)	JO OEB 5/2013
	– Edition spéciale "16 ^e Colloque des juges européens de brevets"	94, Edition spéciale du JO OEB 2013

	– reliures	25
	– remaniement et amélioration de l'édition en ligne	444, 606
Jours fériés	– OEB en 2014	534
	– OEB et services nationaux de la propriété industrielle en 2013	18, 164, 552, 609
Jury d'examen		voir Examen européen de qualification
L		
Lettonie (LV)	– changement de l'adresse électronique et du site Internet	567
	– nouveaux montants des taxes en euro	568
Liste des mandataires agréés		cf. Table des matières analytique "Représentation"
Lituanie (LT)	– paiement des taxes	625
M		
Macédoine, ex-République yougoslave de (MK)	– changement d'adresse	190
Mandataires		cf. Table des matières analytique "Représentation"
Mandataires agréés		cf. Table des matières analytique "Représentation"
O		
Office européen des brevets	– amélioration du Service clientèle de l'OEB	91
	– application des règles 49 et 50 CBE en cas de modifications manuscrites	603
	– calcul du délai selon la règle 36(1) CBE	16
	– compétence de la division juridique	600
	– consultation en ligne	93
	– décision visant à confier à des agents qui ne sont pas des examinateurs certaines tâches incombant aux divisions d'examen ou d'opposition	602
	– décision visant à confier à des agents qui ne sont pas des juristes certaines tâches incombant à la division juridique	601
	– dépôt de listages de séquences	542
	– formulaire en ligne pour le dépôt de réclamations auprès de l'OEB	608
	– jours de fermeture des bureaux de réception de l'OEB en 2014	534
	– mise à jour des Directives relatives à l'examen pratiqué à l'OEB	447
	– nouvelle adresse de l'OEB à Munich	442
	– nouvelle édition du "guide euro-PCT"	24
	– questions relatives à la représentation près l'...	535

	– suspension de procédures en raison des saisines G 2/12 et G 2/13	449
	– traitement des documents déposés par télécopie auprès de l'... à Berlin	605
Organisation européenne des brevets	– clôture de comptes en euro de l'...	575, 633
	– Conseil d'administration	voir Table des matières analytique

P

Paiement des taxes en ligne		cf. Taxes
Pays-Bas (NL)	– changement d'adresse	104
PCT	– adhésion	
	de l'Arabie saoudite (SA)	388
	de la République islamique d'Iran (IR)	430
	– champ d'application territorial	256
Portugal (PT)	– nouveaux montants des taxes	493
Praktika Intern 2014		554
Procédure d'opposition	– dissolution et résurgence rétroactive de la société de l'opposant	582
Procédure de recours	– dissolution et résurgence rétroactive de la société de l'opposant	582
	– interdiction de la <i>reformation in pejus</i> en cas de renvoi au titre de l'article 111 CBE	508
Publications	– fournies gratuitement par l'OEB	9

Q

Qualité De Partie/Catalyseurs Fischer-Tropsch/SASOL TECHNOLOGY		582
---	--	-----

R

Rapport annuel 2012		164
Règlement relatif aux taxes		voir Convention sur le brevet européen
Remboursement		voir Taxes
Représentation	– questions relatives à la ... près l'OEB	535
Requête en rectification d'un brevet/ FISHER-ROSEMOUNT		194
Reliures pour le Journal officiel		25
Résultats d'examen		voir Examen européen de qualification

S

Saint-Marin (SM)	– paiement des taxes	626
Saisine de la Grande Chambre de recours		cf. Grande Chambre de recours
Serbie (RS)	– nouveaux montants des taxes	37, 495

Services nationaux de la propriété industrielle	– jours fériés en 2013	18, 164, 552, 609
Slovaquie (SK)	– nouveaux montants des taxes	570
Suisse/Liechtenstein (CH/LI)	– nouveaux montants des taxes	492

T

Table des matières 2013	Supplément au JO OEB 12/2013
Taxes	voir aussi PCT
– afférentes aux demandes internationales	631
– avertissement concernant les offres frauduleuses et les invitations à payer	219, 374, 451, 610
– avis concernant le paiement des ...	40, 144, 192, 276, 366, 390, 402, 432, 498, 574, 630
– clôture de comptes en euro de l'OEB	575, 633
– nouveaux montants des ...	
<i>CH/LI Suisse/Liechtenstein</i>	492
<i>CY Chypre</i>	188
<i>ES Espagne</i>	102
<i>LV Lettonie</i>	568
<i>PT Portugal</i>	493
<i>RS Serbie</i>	37, 495
<i>SK Slovaquie</i>	570
<i>TR Turquie</i>	105
– paiement des ...	
<i>AT Autriche</i>	566
<i>EE Estonie</i>	624
<i>LT Lituanie</i>	625
<i>SM Saint-Marin</i>	626
<i>TR Turquie</i>	627
– ...et redevances facturées par le bureau d'information et la bibliothèque électronique de Munich	90
Taxes de recherche	voir Taxes et PCT
Taxes de recherche européenne	voir Taxes et PCT
Tomates II/ETAT D'ISRAEL	42
Traité de Budapest	cf. également Table des matières analytique "Traités internationaux"
– autorités de dépôt internationales	262
– champ d'application territorial	260
– déclarations déposées conformément à l'article 9.1) a)	261
Traité sur le droit des brevets (PLT)	– parties contractantes 259
Traités internationaux	– champ d'application territorial 252
Turquie (TR)	– nouveaux montants des taxes 105
	– paiement des taxes 627

U

Union européenne

– Accord relatif à une juridiction unifiée du brevet	287
– juridiction unifiée du brevet de l'UE	286
– règlement (UE) n° 1257/2012 du Parlement européen et du Conseil du 17 décembre 2012 mettant en œuvre la coopération renforcée dans le domaine de la création d'une protection unitaire conférée par un brevet	111
– règlement (UE) n° 1260/2012 du Conseil du 17 décembre 2012 mettant en œuvre la coopération renforcée dans le domaine de la création d'une protection unitaire conférée par un brevet, en ce qui concerne les modalités applicables en matière de traduction	132
– règlements de l'UE relatifs à la protection unitaire conférée par un brevet	110

Konkordanzliste
Cross-reference index
Liste de correspondance

EUROPÄISCHES PATENTRECHT

EUROPEAN PATENT LAW

DROIT DU BREVET EUROPEEN

EUROPÄISCHES
PATENTÜBEREINKOMMEN (EPÜ)EUROPEAN PATENT
CONVENTION (EPC)CONVENTION SUR LE BREVET
EUROPEEN (CBE)

Artikel	Seiten
Articles	Pages
Articles	Pages
2	194
10	500, 601; Beilage/Suppl. 1/2013, 77, 102
11	Beilage/Suppl. 1/2013, 2
19	194
20	600, 601; Beilage/Suppl. 1/2013, 104
23	Beilage/Suppl. 1/2013, 28, 38
33	501, 503
53	42, 412
55	270
56	508
61	600
64	42
65	271, 404
70	194
71	600
72	600
73	600
74	600
75	19
84	42
90	16
94	16
97	194

Artikel	Seiten
Articles	Pages
Articles	Pages
99	600
100	42, 194
107	508, 582
108	582
109	194
111	508
112	194, 412, 438, 582; Beilage/Suppl. 1/2013, 3
112a/bis	Beilage/Suppl. 1/2013, 6
113	194
116	Beilage/Suppl. 1/2013, 70, 72
117	Beilage/Suppl. 1/2013, 72
121	550
123	42, 194, 546
125	508
128	Beilage/Suppl. 1/2013, 83, 86
133	600; Beilage/Suppl. 1/2013, 69
134	535, 600
134a/bis	Beilage/Suppl. 1/2013, 119
138	194
151	19
153	551
164	42

EPÜ 1973

EPC 1973

CBE 1973

Artikel	Seiten
Articles	Pages
Articles	Pages
53	42
54	42
64	42

Artikel	Seiten
Articles	Pages
Articles	Pages
100	42
112	42
123	42

**Ausführungsordnung
zum EPÜ**
**Implementing Regulations
to the EPC**
**Règlement d'exécution
de la CBE**

Regeln Rules Règles	Seiten Pages Pages	Regeln Rules Règles	Seiten Pages Pages
2	Beilage/Suppl. 1/2013, 88, 93, 98, 100	73	551; Beilage/Suppl. 1/2013, 72
4	Beilage/Suppl. 1/2013, 71	74	416; Beilage/Suppl. 1/2013, 72, 75
10	Beilage/Suppl. 1/2013, 38, 39	75	Beilage/Suppl. 1/2013, 72
11	600, 602; Beilage/Suppl. 1/2013, 28, 104	76	Beilage/Suppl. 1/2013, 72
12	Beilage/Suppl. 1/2013, 1, 10, 12	78	600
13	Beilage/Suppl. 1/2013, 2	80	42, 508
14	600	85	600, 601
15	600	86	603
16	600	87	416
21	600, 601	91	194
22	600, 601	95	194
23	600	96	416
24	600	101	582
26	42	103	194
27	42	109	Beilage/Suppl. 1/2013, 7
28	42	129	Beilage/Suppl. 1/2013, 79
30	542, 544, 550, 551	133	Beilage/Suppl. 1/2013, 78, 102
31	271	134	18, 164, 372, 534, 552, 609; Beilage/Suppl. 1/2013, 78, 106
32	271	135	502, 503
34	271	139	194, 546
36	16, 501	140	194
38	501, 544	141	216, 217
40	544	142	600
43	42	144	Beilage/Suppl. 1/2013, 86
49	603	145	Beilage/Suppl. 1/2013, 83
50	603	147	Beilage/Suppl. 1/2013, 81
53	150	152	500, 535, 600; Beilage/Suppl. 1/2013, 77
68	551	154	600
70b/ter	216	159	550
71	16, 194; Beilage/Suppl. 1/2013, 72	163	550
71a/bis	Beilage/Suppl. 1/2013, 72	164	503
72	Beilage/Suppl. 1/2013, 72		

**Ausführungsordnung
zum EPÜ 1973**
**Implementing Regulations
to the EPC 1973**
**Règlement d'exécution
de la CBE 1973**

Regeln Rules Règles	Seiten Pages Pages	Regeln Rules Règles	Seiten Pages Pages
10	Beilage/Suppl. 1/2013, 65	89	194
23b/ter	42	101	500
23c/quarter	42		

GEBÜHRENORDNUNG 2013**RULES RELATING TO FEES 2013****REGLEMENT RELATIF
AUX TAXES 2013**

Artikel	Seiten
Articles	Pages
Articles	Pages

2	544
5	90

Artikel	Seiten
Articles	Pages
Articles	Pages

9	153
11	153

**VERFAHRENSORDNUNG
DER GROSSEN
BESCHWERDEKAMMER 2013****RULES OF PROCEDURE
OF THE ENLARGED BOARD
OF APPEAL 2013****REGLEMENT DE PROCEDURE
DE LA GRANDE CHAMBRE DE
RECOURS 2013**

Artikel	Seiten
Articles	Pages
Articles	Pages

1	Beilage/Suppl. 1/2013, 29
2	Beilage/Suppl. 1/2013, 2, 8, 29
3	Beilage/Suppl. 1/2013, 30
4	Beilage/Suppl. 1/2013, 30
5	Beilage/Suppl. 1/2013, 31, 62, 65
6	Beilage/Suppl. 1/2013, 32, 62, 65
7	Beilage/Suppl. 1/2013, 32
8	Beilage/Suppl. 1/2013, 33
9	Beilage/Suppl. 1/2013, 33
10	413; Beilage/Suppl. 1/2013, 33

Artikel	Seiten
Articles	Pages
Articles	Pages

11	Beilage/Suppl. 1/2013, 34
12	Beilage/Suppl. 1/2013, 34
13	Beilage/Suppl. 1/2013, 34
14	Beilage/Suppl. 1/2013, 35
15	Beilage/Suppl. 1/2013, 36
16	Beilage/Suppl. 1/2013, 36
17	Beilage/Suppl. 1/2013, 8, 36
18	Beilage/Suppl. 1/2013, 37
19	Beilage/Suppl. 1/2013, 37
20	Beilage/Suppl. 1/2013, 37

**VERFAHRENSORDNUNG DER
BESCHWERDEKAMMERN 2013****RULES OF PROCEDURE OF THE
BOARDS OF APPEAL 2013****REGLEMENT DE PROCEDURE DES
CHAMBRES DE RECOURS 2013**

Artikel	Seiten
Articles	Pages
Articles	Pages

1	Beilage/Suppl. 1/2013, 10, 12, 39
2	Beilage/Suppl. 1/2013, 39
3	Beilage/Suppl. 1/2013, 40
4	Beilage/Suppl. 1/2013, 40
5	Beilage/Suppl. 1/2013, 40
6	Beilage/Suppl. 1/2013, 41
7	Beilage/Suppl. 1/2013, 42
8	Beilage/Suppl. 1/2013, 42
9	Beilage/Suppl. 1/2013, 42
10	Beilage/Suppl. 1/2013, 43
11	Beilage/Suppl. 1/2013, 43
12	Beilage/Suppl. 1/2013, 43

Artikel	Seiten
Articles	Pages
Articles	Pages

13	Beilage/Suppl. 1/2013, 45
14	Beilage/Suppl. 1/2013, 45
15	Beilage/Suppl. 1/2013, 45
16	Beilage/Suppl. 1/2013, 46
17	Beilage/Suppl. 1/2013, 47
18	Beilage/Suppl. 1/2013, 47
19	Beilage/Suppl. 1/2013, 48
20	Beilage/Suppl. 1/2013, 48
21	Beilage/Suppl. 1/2013, 49
22	Beilage/Suppl. 1/2013, 49
23	Beilage/Suppl. 1/2013, 49
24	Beilage/Suppl. 1/2013, 49

**ERGÄNZENDE VERFAHRENS-
ORDNUNG DER BESCHWERDE-
KAMMER IN DISZIPLINAR-
ANGELEGENHEITEN 2013**

**ADDITIONAL RULES OF
PROCEDURE OF THE
DISCIPLINARY BOARD
OF APPEAL 2013**

**REGLEMENT DE PROCEDURE
ADDITIONNEL DE LA CHAMBRE DE
RECOURS STATUANT EN MATIERE
DISCIPLINAIRE 2013**

Artikel Articles Articles	Seiten Pages Pages
1	Beilage/Suppl. 1/2013, 26, 50
2	Beilage/Suppl. 1/2013, 50
3	Beilage/Suppl. 1/2013, 51
4	Beilage/Suppl. 1/2013, 51
5	Beilage/Suppl. 1/2013, 27, 52
6	Beilage/Suppl. 1/2013, 53
7	Beilage/Suppl. 1/2013, 53
8	Beilage/Suppl. 1/2013, 54
9	Beilage/Suppl. 1/2013, 54
10	Beilage/Suppl. 1/2013, 55

Artikel Articles Articles	Seiten Pages Pages
11	Beilage/Suppl. 1/2013, 56
12	Beilage/Suppl. 1/2013, 56
13	Beilage/Suppl. 1/2013, 56
14	Beilage/Suppl. 1/2013, 57
15	Beilage/Suppl. 1/2013, 57
16	Beilage/Suppl. 1/2013, 57
17	Beilage/Suppl. 1/2013, 58
18	Beilage/Suppl. 1/2013, 58
19	Beilage/Suppl. 1/2013, 58

**VORSCHRIFTEN ÜBER DIE
EUROPÄISCHE EIGNUNG-
PRÜFUNG FÜR DIE BEIM EPA
ZUGELASSENEN VERTRETER**

**REGULATION ON THE EUROPEAN
QUALIFYING EXAMINATION FOR
PROFESSIONAL REPRESENTA-
TIVES BEFORE THE EPO**

**REGLEMENT RELATIF A L'EXAMEN
EUROPEEN DE QUALIFICATION
DES MANDATAIRES AGREES
PRES L'OEB**

Artikel Articles Articles	Seiten Pages Pages
11	170
14	454

Artikel Articles Articles	Seiten Pages Pages
15	172
16	172

Regeln Rules Règles	Seiten Pages Pages
6	172
7	173
8	173
10	172
11	170
12	170
13	170

Regeln Rules Règles	Seiten Pages Pages
14	170
16	170
23	172
24	172
25	172
26	172

**VORSCHRIFTEN IN DISZIPLINAR-
ANGELEGENHEITEN VON
ZUGELASSENEN VERTRETERN**

Artikel Articles Articles	Seiten Pages Pages
1	Beilage/Suppl. 1/2013, 119
2	Beilage/Suppl. 1/2013, 119
3	Beilage/Suppl. 1/2013, 120
4	Beilage/Suppl. 1/2013, 120
5	Beilage/Suppl. 1/2013, 50, 121, 141
6	Beilage/Suppl. 1/2013, 121
7	Beilage/Suppl. 1/2013, 122
8	Beilage/Suppl. 1/2013, 122
9	Beilage/Suppl. 1/2013, 123
10	Beilage/Suppl. 1/2013, 27, 123
11	Beilage/Suppl. 1/2013, 124
12	Beilage/Suppl. 1/2013, 124
13	Beilage/Suppl. 1/2013, 125
14	Beilage/Suppl. 1/2013, 125
15	Beilage/Suppl. 1/2013, 125

**REGULATION ON DISCIPLINE
FOR PROFESSIONAL
REPRESENTATIVES**

Artikel Articles Articles	Seiten Pages Pages
16	Beilage/Suppl. 1/2013, 125
17	Beilage/Suppl. 1/2013, 126
18	Beilage/Suppl. 1/2013, 126
19	Beilage/Suppl. 1/2013, 126
20	Beilage/Suppl. 1/2013, 126
21	Beilage/Suppl. 1/2013, 127
22	Beilage/Suppl. 1/2013, 127
23	Beilage/Suppl. 1/2013, 127
24	Beilage/Suppl. 1/2013, 128
25	Beilage/Suppl. 1/2013, 50, 128
26	Beilage/Suppl. 1/2013, 129
27	Beilage/Suppl. 1/2013, 129
28	Beilage/Suppl. 1/2013, 130
29	Beilage/Suppl. 1/2013, 130
30	Beilage/Suppl. 1/2013, 130

**REGLEMENT EN MATIERE DE
DISCIPLINE DES MANDATAIRES
AGREES**

**ERGÄNZENDE VERFAHRENS-
ORDNUNG DES DISZIPLINARRATS
DES INSTITUTS DER BEIM EPA
ZUGELASSENEN VERTRETER**

Artikel Articles Articles	Seiten Pages Pages
1	Beilage/Suppl. 1/2013, 131
2	Beilage/Suppl. 1/2013, 131
3	Beilage/Suppl. 1/2013, 132
4	Beilage/Suppl. 1/2013, 132
5	Beilage/Suppl. 1/2013, 133
6	Beilage/Suppl. 1/2013, 133
7	Beilage/Suppl. 1/2013, 134
8	Beilage/Suppl. 1/2013, 135
9	Beilage/Suppl. 1/2013, 135
10	Beilage/Suppl. 1/2013, 136
11	Beilage/Suppl. 1/2013, 136

**ADDITIONAL RULES OF
PROCEDURE OF THE
DISCIPLINARY COMMITTEE
OF THE INSTITUTE OF
PROFESSIONAL REPRESENTATIVES
BEFORE THE EPO**

Artikel Articles Articles	Seiten Pages Pages
12	Beilage/Suppl. 1/2013, 137
13	Beilage/Suppl. 1/2013, 137
14	Beilage/Suppl. 1/2013, 138
15	Beilage/Suppl. 1/2013, 138
16	Beilage/Suppl. 1/2013, 138
17	Beilage/Suppl. 1/2013, 138
18	Beilage/Suppl. 1/2013, 139
19	Beilage/Suppl. 1/2013, 139
20	Beilage/Suppl. 1/2013, 140
21	Beilage/Suppl. 1/2013, 140

**REGLEMENT DE PROCEDURE
ADDITIONNEL DE LA COMMISSION
DE DISCIPLINE DE L'INSTITUT
DES MANDATAIRES AGREES
PRES L'OEBS**

**ERGÄNZENDE VERFAHRENS-
ORDNUNG DES DISZIPLINAR-
AUSSCHUSSES DES EPA**
**ADDITIONAL RULES OF
PROCEDURE OF THE
DISCIPLINARY BOARD OF THE EPO**
**REGLEMENT DE PROCEDURE
ADDITIONNEL DU CONSEIL DE
DISCIPLINE DE L'OEB**

Artikel
Articles
Articles

Seiten
Pages
Pages

1	Beilage/Suppl. 1/2013, 141
2	Beilage/Suppl. 1/2013, 141
3	Beilage/Suppl. 1/2013, 142
4	Beilage/Suppl. 1/2013, 142
5	Beilage/Suppl. 1/2013, 142
6	Beilage/Suppl. 1/2013, 143
7	Beilage/Suppl. 1/2013, 144
8	Beilage/Suppl. 1/2013, 144
9	Beilage/Suppl. 1/2013, 145

Artikel
Articles
Articles

Seiten
Pages
Pages

10	Beilage/Suppl. 1/2013, 145
11	Beilage/Suppl. 1/2013, 146
12	Beilage/Suppl. 1/2013, 146
13	Beilage/Suppl. 1/2013, 147
14	Beilage/Suppl. 1/2013, 147
15	Beilage/Suppl. 1/2013, 147
16	Beilage/Suppl. 1/2013, 147
17	Beilage/Suppl. 1/2013, 148

**ANDERE INTERNATIONALE
ABKOMMEN**
**OTHER INTERNATIONAL
TREATIES**
**AUTRES TRAITES
INTERNATIONAUX**
BUDAPESTER VERTRAG
BUDAPEST TREATY
TRAITE DE BUDAPEST

Artikel
Articles
Articles

Seiten
Pages
Pages

7	262
9	261

**VERTRAG ÜBER DIE INTER-
NATIONALE ZUSAMMENARBEIT
AUF DEM GEBIET DES
PATENTWESENS (PCT)**
**PATENT COOPERATION
TREATY (PCT)**
**TRAITE DE COOPERATION EN
MATIERE DE BREVETS (PCT)**

Artikel
Articles
Articles

Seiten
Pages
Pages

17	548
23	157
40	157

Regeln
Rules
Règles

Seiten
Pages
Pages

5	549
13 ^{ter}	547
15	631
26	548
45 ^{bis}	549
57	632
66	549
70	549

Regeln
Rules
Règles

Seiten
Pages
Pages

80	19
82 ^{quater}	373
89 ^{bis}	Beilage/Suppl. 1/2013, 93, 98, 100
91	548
92	Beilage/Suppl. 1/2013, 88
93	Beilage/Suppl. 1/2013, 81
94	Beilage/Suppl. 1/2013, 83
96	631

**ÜBEREINKOMMEN ÜBER EIN
EINHEITLICHES PATENTGERICHT**
**AGREEMENT ON A UNIFIED
PATENT COURT**
**ACCORD RELATIF A UNE
JURIDICTION UNIFIEE DU BREVET**

Artikel Articles Articles	Seiten Pages Pages
1	290
2	291
3	292
4	292
5	292
6	293
7	293
8	294
9	296
10	297
11	297
12	297
13	298
14	298
15	299
16	299
17	300
18	300
19	301
20	302
21	302
22	302
23	303
24	303
25	305
26	305
27	306
28	308
29	308
30	309
31	309
32	309
33	310
34	313
35	313
36	314
37	315
38	316
39	316
40	316
41	317
42	318
43	318
44	318
45	318

Artikel Articles Articles	Seiten Pages Pages
46	318
47	319
48	320
49	321
50	322
51	322
52	323
53	323
54	324
55	324
56	325
57	325
58	326
59	326
60	326
61	328
62	329
63	330
64	330
65	331
66	331
67	332
68	333
69	334
70	334
71	334
72	335
73	335
74	336
75	336
76	337
77	337
78	337
79	338
80	338
81	338
82	339
83	340
84	341
85	342
86	342
87	342
88	343
89	343

**SATZUNG DES EINHEITLICHEN
PATENTGERICHTS**

**STATUTE OF THE UNIFIED
PATENT COURT**

**STATUTS DE LA JURIDICTION
UNIFIEE DU BREVET**

Artikel	Seiten
Articles	Pages
Articles	Pages

Artikel	Seiten
Articles	Pages
Articles	Pages

**VERTRAG ÜBER DIE EUROPÄISCHE
UNION (EUV)**

**TREATY ON EUROPEAN
UNION (TEU)**

**TRAITE SUR L'UNION
EUROPEENNE (TUE)**

Artikel	Seiten
Articles	Pages
Articles	Pages

**VERTRAG ÜBER DIE ARBEITSWEISE
DER EUROPÄISCHEN UNION (AEUV)**

**TREATY ON THE FUNCTIONING
OF THE EUROPEAN UNION (TFEU)**

**TRAITE SUR LE FONCTIONNEMENT
DE L'UNION EUROPEENNE (TFUE)**

Artikel	Seiten
Articles	Pages
Articles	Pages

Artikel	Seiten
Articles	Pages
Articles	Pages
